

## الإمارات العربية المتحدة UNITED ARAB EMIRATES

الـــمجـــلــس الأعـــلـى للأمن الــــوطـــنـي THE SUPREME COUNCIL FOR NATIONAL SECURITY

> مركز المتابعة والتحكم Monitoring And Control Center

نظام النقاط السوداء للشركات المؤهلة

Black Point Structure for System Integrator

الإصدار 1.0 2017

V 1.0 2017



**Classification - Public** 

### نظام النقاط السوداء للشركات المؤهلة

#### Black point structure for System Integrator

| No  | Fine Type   | النقاط | نوع المخالفة   | تسلسل |
|-----|---|--------|--|-------|
|     |   | Points |  |       |
| 1.  | Not providing 3-specialist from the integrator    | 4      | عدم وجود 3 اشخاص من الشركة عند الفحص الاولي          | .1    |
|     | during the preliminary inspection.                |        | من ذوي الاختصاص                                      |       |
| 2.  | Not providing the required documents during the   | 12     | عدم وجود الملفات المطلوبة خلال الفحص الاولي.         | .2    |
|     | preliminary inspection.                           |        | ( المخطط النهائي لمواقع الكاميرات + المواصفات الفنية |       |
|     | (The cameras final As-built drawing + approved    |        | المعتمدة).   |       |
|     | technical specifications).                        |        |  |       |
| 3.  | Failure to inform the Center (MCC) about the      |        | عدم ابلاغ المركز عن التعديلات التي قامت بها الشركة   | .3    |
|     | amendments made by the Company prior to the       | 6      | قبل الفحص الاولي                                     |       |
|     | preliminary inspection.                           |        |  |       |
| 4.  | Changing the point of contact of the integrator   | 4      | تغيير معلومات التواصل مع الشركة بدون ابلاغ المركز    | .4    |
|     | without informing the center (MCC).               |        |  |       |
| 5.  | Not providing the required information to M.C.C   | 12     | عدم التعاون بإعطاء المعلومات الخاصة بالنظام لموظفي   | .5    |
|     | staff about the system during the inspection.     |        | المركز   |       |
| 6.  | Failure to perform regular maintenance of the     | 24     | عدم القيام بالصيانة الدورية مما تسيبب بفشل النظام    | .6    |
|     | system causing the system to fail completely.     |        | بشکل کامل  |       |
| 7.  | Fail to rectify/solve any documented              | 36     | شكوى موثقة من قبل احدى المنشآت على الشركة            | .7    |
|     | establishment complaints.                         |        | وإثبات تورطها  |       |
| 8.  | Provide misleading information to the             | 12     | اعطاء معلومات خاطئة للمنشأت                          | .8    |
|     | establishment.                                    |        |  |       |
| 9.  | Install a system not complying with MCC           |        | تركيب نظام غير مطابق للمواصفات في احدى المنشآت       | .9    |
|     | standard in to an establishment without reporting | 24     | المحددة باللائحة التنفيذية او المستهدفة دون ابلاغ    |       |
|     | to MCC.   |        | المركز   |       |
| 10. | Not renewing the MCC certificate on time.         | 12     | عدم تجديد شهادة التأهيل في الوقت المحدد              | .10   |
| 11. | Misuse of the Center's reputation or staff of the |        | الاساءة لسمعة المركز او موظفيه .                     | .11   |
|     | Center.   | 36     |  |       |
| 12. | The absence of the integrator during the periodic | 6      | عدم وجود الشركة خلال التفتيش الدوري.                 | .12   |
|     | inspection.                                       | 5      |  |       |
| 13. | Not reporting any malfunction of the system.      | 4      | عدم الابلاغ عن اي عطل في النظام .                    | .13   |
|     |   |        |  |       |

| 14. | The absence of the integrator during the preliminary inspection.               | 12 | عدم وجود الشركة خلال التفتيش الاولي.                            | .14 |
|-----|--|----|---|-----|
| 15. | Change the recording settings without informing the center (MCC).              | 12 | تغيير اعدادات التسجيل دون ابلاغ المركز                          | .15 |
| 16. | The absence of the person who is familiar with the site during the inspection. | 6  | عدم تواجد الشخص الذي له دراية بالموقع اثناء<br>عمليات التفتيش   | .16 |
| 17. | Remove a camera from approved location without MCC approval.                   | 6  | ازالة كاميرات معتمدة دون أخذ موافقات المركز                     | .17 |
| 18. | Connect the system to the Internet without informing the center (MCC).         | 6  | توصيل النظام بالإنترنت دون اعلام المركز                         | .18 |
| 19. | The provided document is not matching the actual site condition.               | 12 | عدم مطابقة الوثائق المعتمدة بالواقع                             | .19 |
| 20. | Submitted drawing structure not as per the site during the drawing approval.   | 12 | المخططات المقدمة للاعتماد لا تطابق المبنى على وضعه<br>الحالي    | .20 |
| 21. | Misleading information about the Site/Drawing, during the drawing approval.    | 12 | تقديم معلومات مضللة عن المخططات التي سيتم<br>اعتمادها           | .21 |
| 22. | Submitted drawings are not readable size or not clear due to bad printing.     | 12 | المخططات المقدمة غير واضحة بسبب حجم المخطط او<br>بسبب الطباعة . | .22 |
| 23. | Cancelling meeting without informing M.C.C                                     | 12 | الغاء الاجتماع المقرر دون ابلاغ المركز                          | .23 |

#### Note

•

# The company will be considered not certified if the integrator reaches or exceeds 36 points.

- MCC has the right to add more fines or amend the existing.
- All points shall be cancelled after two years from the issuance of the certificate.
- الشهادة ستكون ملغاة في حال حصول الشركة على 36 نقطة.

ملاحظ\_ات

- يحق للمركز إضافة بنود ونقاط إضافية أو تعديلها
- تلغى جميع النقاط بعد مرور سنتين من إصدار الشهادة